



**Zakład Gospodarki Komunalnej
w Cieszynie Sp. z o.o.**

Cieszyn, dnia 17 kwietnia 2026 r.

I.dz. ZGK/GS/318/499/2026

Mila Projekt
Biuro Projektów Drogowych
mgr inż. Jacek Gawron
43-392 Międzyrzecze Górne 496/2

Dotyczy: uzgodnienia projektu zagospodarowania terenu dla zadania: pn.: „Przebudowa ul. Sarkandra na odcinku ok 70 mb od ul. Stawowej - Modernizacja dróg gminnych”.

W odpowiedzi na Pana wniosek z dnia 8 kwietnia 2026 r. (data wpływu: 14.04.2026 r.) w sprawie jak w tytule, Zakład Gospodarki Komunalnej w Cieszynie Sp. z o.o., działając jako eksploatacja kanalizacji sanitarnej i ogólnospławnej m. Cieszyna informuje, co następuje.

Na przedłożonym rysunku nr 1 pt. „Plan sytuacyjny dla zadania pn.: „Przebudowa ul. Sarkandra na odcinku ok 70 mb od ul. Stawowej - Modernizacja dróg gminnych” opracowanym przez Pana w kwietniu 2026 r., kolorem czerwonym wyeksponowano przebieg kanalizacji sanitarnej (ciągów głównych i przyłączy do budynków).

Projektowane zagospodarowanie terenu przedstawione na ww. rysunku, uzgadnia się z następującymi uwagami:

1. Zwieńczenia istniejących studni rewizyjnych na kanalizacji sanitarnej należy dostosować do projektowanej rzędnej terenu. Pokrywy studni rewizyjnych na kanalizacji sanitarnej winny być w całości zlokalizowane w terenie o jednorodnej nawierzchni (tj. terenie zielonym, asfalcie bądź nawierzchni rozbieralnej).
 2. Na studzienkach rewizyjnych zabudowanych na kanalizacji sanitarnej nie dopuszcza się sytuowania krawężników, obrzeży betonowych, wpustów ulicznych, odwodnienia szczelinowego.
 3. Pokrywy studni rewizyjnych Ø1000mm oznaczonych na załączonym planie sytuacyjnym symbolami: S1, S2 i S3 należy wymienić na włazy D400 bez wentylacji z pokrywą o średnicy Ø680mm wyposażoną we wkładkę tłumiącą w pokrywie (włazy do pobrania z ZGK w Cieszynie Sp. z o.o. – Dział Gospodarki Ściekami). Zdemontowane włazy należy zwrócić do tut. Zakładu.
 4. Przykrycie istniejącej kanalizacji sanitarnej winno wynosić:
 - min. 1,4 m w terenie obciążonym ruchem samochodowym,
 - min. 1,2 m w pozostałym terenie ze względu na przemarzanie gruntu.W przypadku braku możliwości zachowania normatywnego przykrycia kanały należy zabezpieczyć przed zgnieciem / przemarzaniem.
 5. Ewentualne uszkodzenia kanalizacji jw. w trakcie prowadzenia robót będą usuwane staraniem i na koszt Wykonawcy bądź Inwestora przebudowy drogi.
 6. **Zabrania się odprowadzania wód opadowych i roztopowych do kanalizacji sanitarnej.**
- Powyższe jest ważne 2 lata.

Z up. Prezesa Zarządu
Kierownik
Działu Gospodarki Ściekami
Rymor
mgr inż. Sylwia Rymorz

Załączniki: Rysunek nr 1 – plan sytuacyjny
Otrzymują: 1x Adresat
1 x ZGK w Cieszynie Sp. z o.o. Dział Gospodarki Ściekami - kopia a/a

Dział Gospodarki Ściekami

✉ oczyszczalnia@zgk.cieszyn.pl

📍 Motokrosowa 27, 43-400 Cieszyn

☎ +48 33 851 55 35

📍 ul. Słowicza 59
43-400 Cieszyn
🌐 www.zgk.cieszyn.pl
✉ zgk@zgk.cieszyn.pl
☎ +48 33 479 41 00

Wysokość kapitału zakładowego: 62 919 000 zł
Sąd Rejonowy w Bielsku-Białej VIII Wydział Gospodarczy

NIP 548-260-67-54
REGON 241423780
KRS 0000347288

TAURON Dystrybucja S.A.
Oddział w Bielsku-Białej
ul. Batorego 17A, 43-300 Bielsko-Biała

Adres do korespondencji
ul. Filarowa 18, 43-300 Bielsko-Biała

Obsługa klientów
Elektronicznie: tauron-dystrybucja.pl/formularz
Telefonicznie: nr +48 32 606 0 616



1054205219



Jacek Gawron
Międzyrzecze Górne 496 / 2
43-392 Międzyrzecze Górne

Data: 15.04.2026
Nr pisma: TD26-04-0173504-03
Sprawa: uzgodnienie remontu nawierzchni drogi gminnej - Cieszyn, ul. Sarkandra.
Nr uzgodnienia: TD/OBB/OMD/UB/MS/ 1398/2026

Odpowiadając na wniosek z dnia 08.04.2026 r (data wpływu 08.04.2026) informujemy, że na załączonych planach naniesiono orientacyjne przebiegi elektroenergetycznych linii kablowych SN oraz stanowiska słupów napowietrznej linii elektroenergetycznej nN będących własnością TAURON Dystrybucja S.A. Dokładne położenie naniesionych kabli (w miejscach skrzyżowań i zbliżeń) należy ustalić za pomocą przekopów kontrolnych, wykonanych ręcznie (bez użycia sprzętu mechanicznego). Przebiegi przewodów linii napowietrznej należy zinventaryzować we własnym zakresie.

Wszelkie zbliżenia i skrzyżowania projektowanej inwestycji z urządzeniami TAURON Dystrybucja S.A. należy wykonać zgodnie z ogólnie obowiązującymi przepisami i normami. Prace przy urządzeniach energetycznych powinny być wykonywane z zachowaniem szczególnych środków ostrożności przez pracowników posiadających odpowiednie kwalifikacje. Odpowiedzialność za stosowanie bezpiecznych metod pracy, oraz ewentualne uszkodzenia naszych urządzeń ponosi kierujący pracami, względnie kierownik budowy lub właściciel obiektu.

Przed przystąpieniem do prac budowlanych w pobliżu podziemnych linii elektroenergetycznych a także w odległości mniejszej niż 3 m od przewodów linii napowietrznej nN, należy uzgodnić bezpieczne metody pracy ze Spółką eksploatującą sieć, uzyskać zgodę na wyłączenia odpowiednich urządzeń energetycznych, oraz wystąpić o nadzór nad prowadzonymi robotami do Spółki TAURON Dystrybucja S.A. Oddział w Bielsku Białej. Odległości od linii napowietrznej dotyczą również użycia maszyn budowlanych, licząc odległość od najdalej wysuniętej części maszyny do skrajnych przewodów.

Kable elektroenergetyczne, będące w kolizji poprzecznej z planowaną inwestycją a także znajdujące się w obszarze bezpośrednio prowadzonych prac ziemnych, należy zabezpieczyć dzielonymi rurami osłonowymi przepustów (w przypadku ich braku) zgodnie z wytycznymi stanowiącymi załącznik do niniejszego uzgodnienia.

Prace ziemne w pobliżu słupów linii napowietrznych, należy prowadzić w taki sposób, aby nie naruszyć ich posadowienia.

Ponadto informujemy, że na danym terenie mogą znajdować się urządzenia elektroenergetyczne i teletechniczne niebędące własnością TAURON Dystrybucja S.A.

Ważność uzgodnienia ustala się na okres dwóch lat, licząc od daty niniejszego pisma.

Załączniki: wytyczne do zabezpieczenia kabli
mapa szt. 1

Kopia: OBB/OMS/MS

TAURON Dystrybucja S.A.
Oddział w Bielsku-Białej
Specjalista wiodący ds. uzgodnień branżowych i
Wydział Danych Sieciowych

Miroslaw Szajter

WYTYCZNE DO ZABEZPIECZENIA KABLI
(dotyczy Uzgodnienia Branżowego nr TD/OBB/OMD/UB/MS/1398/2026)

1. Kable elektroenergetyczne będące w kolizji poprzecznej z planowaną inwestycją należy zabezpieczyć dzieloną rurą osłonową przepustu wychodzącego po 0,5 m poza jezdnię / wjazd / chodnik / oś obiektu liniowego
2. Należy stosować następujące średnice rur ochronnych:
 - a) Dla kabli 1 kV rury o średnicy minimum 110mm koloru niebieskiego.
 - b) Dla kabli SN rury minimum 160mm koloru czerwonego.
3. W przypadku występowania kabli elektroenergetycznych zabrania się prowadzenia robót ziemnych sprzętem mechanicznym w odległości mniejszej niż 2 m od kabla zlokalizowanego przekopem kontrolnym. Kable można odkopać tylko do strefy ochronnej tj. folii lub cegły – zabrania się odkrywania czynnych kabli energetycznych.
4. Przed przystąpieniem do prac w pobliżu czynnych urządzeń TD S.A. należy z odpowiednim wyprzedzeniem, uzyskać zgodę na wyłączenia odpowiednich urządzeń energetycznych poprzez złożenie wniosku ZUD-CUP dostępnego na stronie internetowej TD S.A.
5. Wszelkie prace na istniejących urządzeniach energetycznych będących własnością TAURON Dystrybucja S.A. należy wykonywać z zachowaniem szczególnych środków ostrożności pod nadzorem służb energetycznych Oddziału w Bielsku-Białej, a następnie zgłosić celem dokonania odbioru robót zanikowych.
6. Wszelkie koszty wynikające z ww. prac (np. nadzoru, wyłączeń, dopuszczeń, identyfikacji kabli, najmu agregatów prądotwórczych) pokrywa Wnioskodawca.
7. Prace przy urządzeniach energetycznych powinny być wykonywane przez pracowników posiadających odpowiednie kwalifikacje (uprawnienia SEP), zgodnie z obowiązującymi normami i przepisami.
8. W przypadku wystąpienia niewystarczającej głębokości położenia istniejących kabli energetycznych – zgodnie z wymogami obowiązujących przepisów i norm – oraz innych utrudnień technicznych (np. mufy) należy przewidzieć możliwość przełożenia kabla/kabli energetycznych poprzez wykonanie wstawek kablowych, w przypadku zmiany niwelety gruntu należy przewidzieć przełożenie urządzeń na normatywne głębokości. W takim przypadku należy wystąpić z wnioskiem o określenie nowych warunków technicznych usunięcia kolizji sieci elektroenergetycznej.

Z poważaniem

TAURON Dystrybucja S.A.
Oddział w Bielsku-Białej
Specjalista wiodący ds. uzgodnień branżowych
Wydział Danych Sieciowych

Miroslaw Szajter



